

Porównanie tłumaczeń Mateusza 26:26

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Jedząc zaś oni wzięwszy Jezus chleb i pobłogosławiwszy połamał i dawał uczniom i powiedział weście zjedzcie to jest ciało moje
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A gdy oni jedli, Jezus wziął chleb, pobłogosławił,* złamał i rozdając uczniom, powiedział: Bierzcie, jedzcie, to jest moje ciało. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	(Gdy jedli) zaś oni, wzięwszy Jezus chleb i pobłogosławiwszy połamał i dawszy uczniom powiedział: Weście, zjedzcie, to jest ciało me.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Jedząc zaś oni wzięwszy Jezus chleb i pobłogosławiwszy połamał i dawał uczniom i powiedział weście zjedzcie to jest ciało moje

¹⁾ <x>470 14:19</x>